



## Fwd: FW: pedido de esclarecimento - Olympus Optical do Brasil - Fundo municipal de saúde de Nova Friburgo

4 mensagens

**Captacao Recursos** <captacaoderecursos.nf@gmail.com>

21 de novembro de 2023 às 09:46

Para: Comissão de Pregão 3 Prefeitura de Nova Friburgo <pregao3.novafriburgo@gmail.com>

Bom dia!

Segue resposta da Unidade Requisitante para o pedido de esclarecimento do fornecedor, referente ao P.A. 8004/2020.

Att,

Érica Ribeiro  
Captação de Recursos e  
Planejamento em Saúde

----- Forwarded message -----

De: **lesliecmoura** <lesliecmoura@gmail.com>

Date: seg., 20 de nov. de 2023 às 19:53

Subject: FW: pedido de esclarecimento - Olympus Optical do Brasil - Fundo municipal de saúde de Nova Friburgo

To: Captacao Recursos <captacaoderecursos.nf@gmail.com>

Segue resposta da equipe de Eda e Colono do HMRS sobre questionamentos encaminhados...

Enviado do meu Galaxy

----- Mensagem original -----

De : Filipe Carim <filcarim@hotmail.com>

Data: 19/11/2023 17:17 (GMT-03:00)

Para: Rodrigo Melo Fernandes <rodrigomf2207@gmail.com>, lesliecmoura@gmail.com

Assunto: pedido de esclarecimento - Olympus Optical do Brasil - Fundo municipal de saúde de Nova Friburgo

OLA SENHORES,

SEGUE A RESPOSTA A SOLICITAÇÃO AOS ESCLARECIMENTOS - OLYMPUS OPTICAL DO BRASIL LTDA - FUNDO MUNICIPAL DE SAÚDE DE NOVA FRIBURGO - PE 208/2023 - 23/11/2023

TODAS AS RESPOSTAS ESTARÃO NO TEXTO.

Bom dia!

Segue pedido de esclarecimento do forne  
Ao responsável,

Por tratar-se de questões técnicas, encaminhamos para ciência e esclarecimentos necessários para o devido prosseguimento do feito (**proc.: 08.004/2020**).

**Atenção para a data do certame: 23/11/2023.**

**FAVOR ACUSAR O RECEBIMENTO.**

Atenciosamente,

Comissão de Pregão III  
Prefeitura de Nova Friburgo - RJ  
Secretaria Municipal de Infraestrutura e Logística

Em sex., 17 de nov. de 2023 às 09:42, Nova Friburgo Prefeitura <pregaoeletronico.friburgo@gmail.com> escreveu:

----- Forwarded message -----

De: **Gilberto Silva** <Gilberto.Silva@olympus.com>

Date: sex., 17 de nov. de 2023 às 09:36

Subject: PEDIDO DE ESCLARECIMENTOS - OLYMPUS OPTICAL DO BRASIL LTDA - FUNDO MUNICIPAL DE SAUDE DE NOVA FRIBURGO - PE 208/2023 - 23/11/2023

To: [pregaoeletronico.friburgo@gmail.com](mailto:pregaoeletronico.friburgo@gmail.com) <[pregaoeletronico.friburgo@gmail.com](mailto:pregaoeletronico.friburgo@gmail.com)>

Cc: Gerson Souza <[gerson.souza@olympus.com](mailto:gerson.souza@olympus.com)>, Karen Taniguti <[karen.taniguti@olympus.com](mailto:karen.taniguti@olympus.com)>, Carla Rebitzki <[Carla.Rebitzki@olympus.com](mailto:Carla.Rebitzki@olympus.com)>, Thiago Serafim <[Thiago.Serafim@olympus.com](mailto:Thiago.Serafim@olympus.com)>

Prezados,

A Olympus Optical do Brasil Ltda. ("Olympus"), empresa estabelecida na [Rua Vereador Germano Luiz Vieira, 500 - Armz 03 - Parte 03 Bomi -Itaipava CEP: 88.316-701](#), inscrita no CNPJ/MF sob nº 04.937.243/0009-69, vem, respeitosa e tempestivamente, solicitar **ESCLARECIMENTOS** referentes a esse processo.

Seguem os pontos, de maneira sucinta.

--/--

#### **Questionamento 1 – DAS CONDIÇÕES DE SERVIÇOS – TERMO DE REFERÊNCIA – ANEXO I**

(i) **O edital requer:** No item 4.9.2 o fornecimento de Manuais de serviços

**Questionamos:** Devido a questões de sigilo industrial e até mesmo para resguardar os pacientes, evitando configurações inadequadas e exposição a falhas não é possível o fornecimento de manuais de reparo e manutenção. O reparo exige ferramentas especiais, elementos químicos e cuidados com o ambiente os quais não são possíveis de serem fornecidos ou mesmo considerados para o reparo "in loco". Tal condição poderá ser aceita?

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(ii) **O edital requer:** No item 4.9.5 que sejam realizada manutenções preventivas

**Questionamos:** No Manual de Instrução de Equipamentos Olympus não há definição de periodicidade de manutenções preventivas, pois não são necessárias. A não realização de preventiva será aceita?

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(iii) **O edital solicita:** no item 10.2 que sejam realizados treinamentos para a prestação de serviços de manutenção para equipe técnica após o término do período de garantia.

**Questionamos:** A Olympus oferece treinamentos para limpeza e desinfecção, utilização e correto armazenamento de seus equipamentos e até mesmo para possíveis causas de danos, para que o local onde o aparelho seja utilizado consiga identificar e contribuir na prevenção de danos. Porém não é possível treinamento para reparos e nem o fornecimento de manuais de reparo e manutenção, por questões de sigilo industrial e até mesmo para resguardar os pacientes, evitando configurações inadequadas e exposição a falhas. O reparo exige ferramentas especiais, elementos químicos e cuidados com o ambiente os quais não são possíveis de serem fornecidos ou mesmo considerados para o reparo "in loco". Tal condição poderá ser aceita?

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

--/--

## **Questionamento 2 – DAS ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS – ANEXO I – TERMO DE REFERÊNCIA – ITEM 2.**

-

(i) **O edital solicita:** Fonte de luz com 4 LEDs ou tecnologia de LED embarcada no endoscópio, com tecnologia de cromoscopia virtual.

**Questionamos:** se aceitam fonte de luz com lâmpada xênon de 300w com tecnologia de cromoscopia óptica, um recurso superior à cromoscopia digital, onde se realça os vasos a partir da absorção de luz pela hemoglobina do sangue. Tal tecnologia está presente em diversas processadoras do mercado, sendo bem aceita há anos. Sua aceitação irá permitir maior competitividade neste certame.

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(ii) **O edital pede:** Ainda que a processadora possua zoom digital de até 2 vezes.

**Questionamos:** se aceitam processadora de imagens com magnificação eletrônica de “x 1,0”, “x 1,2” e “x 1,5”. Essa é uma medida comum das processadoras do mercado. Além disso, este produto tem sido comercializado e bem aceito ao longo dos anos, mundialmente e para instituições públicas e privadas. Sua aceitação irá permitir que um maior número de empresas possa participar deste certame.

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(iii) **O Edital solicita:** Que ela tenha a Possibilidade de captura de vídeos

**Questionamos:** se aceitam apenas dispositivo para armazenamento de fotos no próprio equipamento ou no pen drive? A gravação de vídeos pode ser feita por dispositivo externo, como placa de captura?

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(iv) **O edital solicita:** Que seja acompanhado de monitor grau médico de 21 polegadas com Tela de matriz ativa LED.

**Questionamos:** se aceitam monitor de 24 polegadas, full HD e com tecnologia LCD. Tal tecnologia esta presente na maioria dos monitores grau médico do mercado, sendo bem aceito por instituições públicas e privadas.

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(v) **O Edital requer:** Que o Monitor tenha entradas de vídeo (2) DVI (2) SDI (1) HD15 ( 1) RGB ou YPbPr-S (1) SOG (1) Y / C e (1) composta de saídas de vídeo DVI, vídeo SDI e Y / C m.

**Questionamos:** se aceitam entradas: Composta (BNC); Y/C, RGB, componente; DVI-D, SDI, HD-15 e Sincronização externa e saídas DVI-D e DC 5V, Uma vez que estamos oferecendo processadora e endoscópios em alta definição recomendamos o uso de entradas e saidas digitais (SDI ou DVI) garantindo melhor qualidade de imagem, ofertada neste sistema.

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

(vi) **O edital solicita:** Dicom nativo incorporado.

**Questionamos:** se aceitam sistema de captura com sinal DICOM 3.0 que poderá ser colocado na mesma torre de vídeo, junto com os equipamentos, sem ocupar espaço na sala. A aceitação deste pedido permitirá uma maior competitividade neste certame.

RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.

(vii) **O edital requer:** Endoscópios com cromoscopia virtual.

**Questionamos:** se será aceito recurso de cromoscopia ótica, um recurso superior à cromoscopia digital, onde se realça os vasos a partir da absorção de luz pela hemoglobina do sangue.

RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.

(viii) **O edital requer:** Que os endoscópios sejam acompanhados de 01 teste de vedação para gastroscópios e 1 teste de vedação para colonoscópio.

**Questionamos:** se aceitam que seja enviado 01 teste de vazamento para todos os endoscópios ofertados, uma vez que este item fica dentro da sala de reprocessamento e é utilizado em comum para todos os endoscópios Olympus, não havendo necessidade de 01 teste de vedação por endoscópio.

RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.

(ix) **O edital solicita:** Gastro com Diâmetro externo da ponta distal aproximadamente: 10,8mm. Diâmetro externo do tubo de inserção aproximadamente: 9,8mm. Diâmetro interno do canal de trabalho aproximadamente 3,2mm, Comprimento mínimo útil do tubo de inserção aproximado: 1050mm. Comprimento mínimo total aproximado: 1366mm.

**Questionamos:** se uma vez que o edital usa a palavra aproximadamente, gostaríamos de confirmar se será aceito gastroscópio adulto com diâmetro de 9,2mm, canal de trabalho de 2,8mm, comprimento de trabalho de 1030mm e comprimento total de 1350mm, que é o padrão dos gastroscópios adultos do mercado, sendo bem aceito por instituições públicas e privadas.

RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.

(x) **O Edital pede:** Colono com Diâmetro externo da ponta distal aproximadamente: 11,5mm. Diâmetro externo do tubo de inserção aproximadamente 11,6mm. Diâmetro interno do canal de trabalho aproximadamente 3,8mm. Comprimento mínimo útil do tubo de inserção aproximadamente: 1700mm. Comprimento mínimo total aproximadamente: 2016mm.

**Questionamos:** se uma vez que o edital usa a palavra aproximadamente, gostaríamos de confirmar se será aceito colonoscópio adulto com diâmetro externo da ponta distal 12,8mm, canal de trabalho de 3,7mm. Diâmetro externo do tubo de inserção 12,8mm, comprimento útil de 1680mm e comprimento total de 2005mm que é o padrão dos colonoscópios adultos do mercado, sendo bem aceito por instituições públicas e privadas.

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

**(xi) O edital requer:** Que sejam disponibilizadas Maletas

**Questionamos:** O edital exige que seja fornecida maleta de transporte para o equipamento licitado. Como parte da política ambiental da Olympus, a empresa tem tomado diferentes iniciativas para reduzir as emissões de CO<sup>2</sup>. Entre essas iniciativas está a migração de suas maletas plásticas para maletas de papelão. Seus produtos atualmente são apresentados em caixa de transporte de cartão branco, moldes internos superior e inferior de poliestireno branco e caixa externa de papelão colorido natural. Essa configuração de maleta poderá ser aceita?

**RESPOSTA: SIM. PODE SER ACEITO.**

**Solicitamos ainda, cordialmente, que caso haja respostas negativas para os pontos acima que sejam apontadas as respectivas justificativas técnicas.**

Desde já agradecemos a atenção, nos colocamos à disposição e ficamos no aguardo

Gilberto Santos  
Analista de Licitações I / Tender Analyst I

Departamento de Gestão de Licitações / *Tender Management Department*

Olympus Optical do Brasil

[Alameda Araguaia, 2104 – Barueri.](#)  
Alphaville Industrial, SP 06455-000

-----  
Phone: (+5511) 4197-8800 ext. 408833

Cell: (+55 11) 98473 – 5206

[gilberto.silva@olympus.com](mailto:gilberto.silva@olympus.com)  
[www.olympusamerica.com](http://www.olympusamerica.com)

**Comissão de Pregão 3 Prefeitura de Nova Friburgo** <pregao3.novafriburgo@gmail.com>  
Para: Gilberto.Silva@olympus.com

21 de novembro de 2023 às 10:18

[Texto das mensagens anteriores oculto]

**Gilberto Silva** <Gilberto.Silva@olympus.com>  
Para: Comissão de Pregão 3 Prefeitura de Nova Friburgo <pregao3.novafriburgo@gmail.com>

21 de novembro de 2023 às 10:21

Bom dia,

Não chegou nenhum anexo, poderiam reenviar por gentileza?

Atenciosamente,

Gilberto Santos  
Analista de Licitações I / Tender Analyst I

Departamento de Gestão de Licitações / *Tender Management Department*  
Olympus Optical do Brasil  
[Alameda Araguaia, 2104 – Barueri.](#)  
Alphaville Industrial, SP 06455-000

Phone: (+5511) 4197-8800 ext. 408833

Cell: (+55 11) 98473 – 5206  
[gilberto.silva@olympus.com](mailto:gilberto.silva@olympus.com)  
[www.olympusamerica.com](http://www.olympusamerica.com)



## Conscientização do Câncer de Mama

Outubro é o mês da conscientização do câncer de mama  
Por favor, junte-se a nós no esforço  
de consciência dessa doença.

**OLYMPUS**

**From:** Comissão de Pregão 3 Prefeitura de Nova Friburgo <pregao3.novafriburgo@gmail.com>  
**Sent:** terça-feira, 21 de novembro de 2023 10:19  
**To:** Gilberto Silva <Gilberto.Silva@olympus.com>  
**Subject:** [EXTERNAL] Fwd: FW: pedido de esclarecimento - Olympus Optical do Brasil - Fundo municipal de saúde de Nova Friburgo

You don't often get email from [pregao3.novafriburgo@gmail.com](mailto:pregao3.novafriburgo@gmail.com). [Learn why this is important](#)

PLEASE NOTE: Please use caution when opening links and attachments in this message.

[Texto das mensagens anteriores oculto]

---

**Comissão de Pregão 3 Prefeitura de Nova Friburgo** <pregao3.novafriburgo@gmail.com>  
Para: Gilberto Silva <Gilberto.Silva@olympus.com>

21 de novembro de 2023 às 10:43

Bom dia,

Ao responsável,

Em atenção ao solicitado, a unidade requisitante informou que as respostas constam no corpo do texto.

Atenciosamente.

Comissão de Pregão III

[Texto das mensagens anteriores oculto]